



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Scientific, Medical and Photographic Division /
Division de l'équipement scientifique, des produits
photographiques et pharmaceutiques
L'Esplanade Laurier
140 O'Connor Street,
East Tower, 7th Floor
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Aérosol de défense au gaz poivré	
Solicitation No. - N° de l'invitation M7594-195631/A	Date 2019-11-19
Client Reference No. - N° de référence du client M7594-195631	Amendment No. - N° modif. 006
File No. - N° de dossier pv955.M7594-195631	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PV-955-77674	
Date of Original Request for Standing Offer 2019-09-04	
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-11-25	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Paradis, Lise	
Buyer Id - Id de l'acheteur pv955	
Telephone No. - N° de téléphone (343) 550-1647 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation
M7594-195631/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
M7594-195631

Amd. No. - N° de la modif.
006
File No. - N° du dossier
PV955.M7594-195631

Buyer ID - Id de l'acheteur
PV955
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Modification 006

La modification 006 vise à répondre aux questions de l'industrie et à prolonger la date de clôture de la demande d'offre à commandes.

Questions et réponses

Question 8. Je vous écris pour demander une prolongation de 3 jours à la date de clôture des offres. Malheureusement, l'adresse de livraison telle que spécifiée dans le document d'appel d'offres, se terminant par le code postal K1A 0S5, est considérée comme non livrable par plusieurs transporteurs que nous utilisons. De ce fait, nous ne pourrions probablement pas livrer les échantillons requis avant la date de clôture des soumissions.

Réponse 8. Une prolongation jusqu'au 25 novembre 2019 est accordée. Veuillez noter l'ajout du code postal pour les services de messagerie décrit ci-dessous.

Modifications

Sous la section 2.2, ajoutez ce qui suit:

Les soumissions doivent être présentées uniquement au Module de réception des soumissions de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC) au plus tard à la date et l'heure indiqués à la page 1 de la demande de soumissions et à l'endroit indiqué ci-dessous :

Réception des soumissions - TPSGC

Place du Portage, Phase III, Tour B
11, rue Laurier
Gatineau (Québec)
Pour les services de messagerie : J8X 4A6
Pour le courrier régulier : K1A 0S5
Téléphone: (819) 420-7201
No de télécopieur: (819) 997-9776

SUPPRIMER:

L'invitation prend fin à:
14h00 le 2019-11-20 Fuseau horaire: HNE

INSÉRER:

L'invitation prend fin à:
14h00 le 2019-11-25 Fuseau horaire: HNE

Toutes autres termes et conditions demeurent les mêmes.